



Economic Commission for Europe**Steering Committee on Trade Capacity and Standards****Working Party on Agricultural Quality Standards****Specialized Section on Standardization of Fresh Fruit and Vegetables****Sixty-ninth session**

Geneva, 9—11 June 2021

Item 13(b) of the provisional agenda

Revision of standards**Proposal by the delegation of Germany to amend the standard for apricots *****Submitted by the secretariat**

The following proposals (highlighted) were submitted by the delegation of Germany for consideration by the Specialized Section.

This document is submitted according to ECE/CTCS/2019/10 section IV, ECE/CTCS/2019/2 Decision 2019-8.6, and A/75/6 (Sect.20) and supplementary information.

Under Section IV.A (iii) Class II

A total tolerance of 10 per cent, by number or weight, of apricots satisfying neither the requirements of the class nor the minimum requirements is allowed. Within this tolerance not more than 2 per cent in total may consist of produce affected by decay.

Within this the 10 per cent tolerance, fruit split at the stalk cavity and fruit with split stones are allowed.

Motivation: For clarification.

Under Section VI. B. Nature of produce

- Name of the variety for Classes “Extra” and I. The name of the variety can be replaced by a synonym. A trade name* can only be given in addition to the variety or the synonym.

Footnote *: A trade name can be a trademark for which protection has been sought or obtained or any other commercial denomination.

Motivation: More and more apricot varieties are traded by registered trade names and/or synonyms. Thus, it is proposed to insert the clarification mentioned above.

* Submitted late due to secretariat resource constraints.

Les propositions ci-après (surlignées) ont été soumises par la délégation allemande, pour examen par la Section spécialisée.

Le présent document est soumis conformément à la section IV du document ECE/CTCS/2019/10, à la décision 2019-8.6 figurant dans le document ECE/CTCS/2019/2, au document A/74/6 (Sect. 20) et au complément d'information sur les prévisions budgétaires.

Au point IV. A. (iii) Catégorie II

Une tolérance de 10 % au total, en nombre ou en poids, d'abricots ne correspondant pas aux caractéristiques de la catégorie ni aux caractéristiques minimales est autorisée. Dans le cadre de cette tolérance, au plus 2 % des produits peuvent être atteints de dégradation.

Dans le cadre de cette la tolérance de 10 %, les fruits fendus dans la cavité pédonculaire et les fruits dont les noyaux sont cassés, sont admis.

Raisonnement : Pour clarification.

Au point VI. B. Nature du produit

- Nom de la variété pour les catégories « Extra » et I. Le nom de la variété peut être remplacé par un synonyme. Un nom de marque* ne peut être indiqué qu'en plus de la variété ou du synonyme.

Bas de page * : Un nom de marque peut être une marque commerciale pour laquelle une protection a été demandée ou obtenue, ou toute autre désignation commerciale.

Raisonnement : De plus en plus de variétés d'abricots sont commercialisées sous des noms commerciaux enregistrés et/ou des synonymes. Il est donc proposé d'insérer la clarification mentionnée ci-dessus.
